

Konfirmace termínovaného vkladu Time Deposit Confirmation

Obchodní firma/Corporate Name

Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s.

Korespondenční adresa/Correspondence Address

Vodičkova 701/34, Praha, 110 00

E-mail

Fax

Potvrzujeme sjednání termínovaného vkladu za následujících podmínek:
This is to confirm that the deposit has been arranged as follows:

<i>Číslo obchodu Trade Number</i>	<i>Datum uzavření obchodu Date of Trade Conclusion</i>	<i>Jistina Principal Amount</i>	<i>Měna Currency</i>
██████████	15.10.2021	██████████	██████
<i>Úrok Interest</i>	<i>Úroková sazba Interest rate</i>	<i>Metoda pro výpočet kreditních úroků Credit Interest Calculation Method</i>	
██████████	██████	██████████	
<i>Valuta Value date</i>		<i>Den splatnosti Maturity date</i>	
15.10.2021		17.01.2022	
<i>Číslo účtu klienta Client's Account Number</i>		<i>Číslo účtu banky Bank's Account number</i>	
1200401567/6800			

Poznámka/Note:

Upozornění:

V případě žádosti o předčasné ukončení nebo snížení termínovaného vkladu bude den splatnosti 32. den, viz. smlouva, článek V. Předčasné ukončení termínovaného vkladu nebo jeho části.

V případě nesouhlasu s obsahem konfirmace nás neprodleně kontaktujte.
Please contact us immediately if this confirmation is incorrect.

Tato konfirmace je generována automaticky Sberbank CZ, a.s. a nevyžaduje podpis ze strany Sberbank CZ, a.s.
This confirmation has been automatically generated by Sberbank CZ and requires no authorised signature by Sberbank CZ.

Pokud jste však osobou, jejíž smlouvy se povinně uveřejňují podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, žádáme Vás o podepsání této konfirmace ze strany oprávněné osoby (oprávněných osob) a její doručení zpět na email adresu settlement@sberbankcz.cz.

If you are an entity, contracts of which must be obligatorily published in accordance with Act no. 340/2015 Coll., on special conditions for effectiveness of some contracts, publishing of such contracts and on register of contracts (Act on Register of Contract), as amended, we kindly ask you to send this confirmation signed by an entitled person (entitled persons) to email address settlement@sberbankcz.cz.

.....
podpis / signature